

La Voz del Pueblo

Órgano oficial del Partido Republicano Radical de la provincia de Tarragona

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: Rambla de San Juan, número 40.

RISA

Nadie puede dudar de que la risa es el signo de la alegría, como las lágrimas son los síntomas del dolor.

Los que buscan las causas metafísicas en la risa, no son alegres; los que saben por qué la alegría, que excita a la risa, retira hacia las orejas el músculo cigomático, que es uno de los trece músculos de la boca, son los más sabios. Los animales están dotados de este músculo como los hombres; pero no les hace reír la alegría, como tampoco les hace llorar la tristeza. El ciervo deja caer de sus ojos cierto humor cuando los perros de caza le persiguen y van a sus alcances, lo mismo que el perro cuando lo disecan vivo; pero no lloran por sus mujeres queridas ni por sus amigos como nosotros; no les acomete la risa cuando ven un objeto cómico: el hombre es el único animal que llora y que rie.

Como sólo lloramos por lo que nos aflige y reimos por lo que nos divierte, algunos autores han supuesto que la risa nace del orgullo, que se juzga superior a aquel de quien se ríe. No cabe duda de que el hombre es un animal tan risible como orgulloso, pero sin embargo de esto, no es el orgullo el que nos provoca la risa; el niño que se ríe de todo corozón no se entrega a ese placer por creerse superior a los que le hacen reír; se ríe cuando le hacen cosquillas, é indudablemente esto no es por orgullo. Cuando yo tenía once años leí por primera vez el "Anfitrión" de Molière, que me hizo desternillar de risa: ¿reía por orgullo?

Nadie es orgulloso cuando está solo. ¿El dueño del asno de oro se rió por orgullo cuando vió que el asno se le comía su cena? Todo el que ríe experimenta una alegría irreflexiva en aquel momento, sin ocuparse de nada más.

Todas las las alegrías nos hacen reír. Los grandes placeres son muy serios; los placeres del amor, de la ambición, de la avaricia, nunca hacen reír.

La risa produce algunas veces convulsiones, y hasta se asegura que á algunas personas las ha matado la risa; me cuesta trabajo creerlo; creo con más facilidad que algunas personas han muerto de pesadumbre.

Los vapores violentos que excitan unas veces las lágrimas y otras veces los síntomas de la risa, ponen tirantes los músculos de la boca; pero muchas veces no producen una risa verdadera, sino una convulsión, un tormento; en ese caso las lágrimas pue-

den ser verdaderas, porque sufre el que las derrama, pero la risa no lo es; tiene otro nombre, se llama risa sardónica.

La risa sarcástica, *pérfidum riden*, es diferente; es la alegría que nos causa la humillación de los demás. Perseguimos con risa burlona y maliciosa al que prometiéndonos maravillas, no hace más que touterías; eso es silbar más que reír. Nuestro orgullo entonces se burla del orgullo necio de los demás. Me gusta ocuparme mucho de mi amigo Freron, porque esto me divierte y me hace reír.

VOLTAIRE.

El término de un tratado

Para que los lectores de LA VOZ DEL PUEBLO puedan enterarse de este acontecimiento nacional, publicamos á continuación, lo que nos quieren decir aquellos que están en el secreto.

"Las negociaciones entre Francia y España para el arreglo de las cuestiones de interés común á ambas potencias han continuado haciendo grandes progresos desde que el centro de las conversaciones fué trasladado desde Madrid á San Sebastián. En cuanto es dable formar juicio por el curso de las negociaciones, el Tratado propuesto comprende 22 artículos, cuyo contenido puede ser agrupado en dos categorías, á saber: primera, divisiones territoriales; segunda, cuestiones administrativas y económicas.

He aquí los principales artículos:

1.º España conserva la zona del norte de Marruecos y obtiene el monte Ghani, que domina la posición de Alcazarquivir, á condición de no fortificarle.

2.º España cede la mayor parte de la zona del Sur y se reserva Ifni y una faja costanera de 100 kilómetros.

3.º El jalifa de la zona española será elegido entre los individuos de una lista presentada por España.

4.º Las Misiones franciscanas estarán compuestas de misioneros franceses y españoles. Se reconoce que solamente la Santa Sede tiene el derecho de crear nuevas diócesis. Francia habrá de concertarse directamente con el Vaticano, lo mismo que España.

5.º Francia y España conservarán cada una en su zona el producto de los derechos de Aduanas; pero España habrá de entregar al Banco de Marruecos el total de los impuestos aduaneros percibidos en los puertos de la zona española.

No se regula la internacionalización de Tánger en el Tratado. El puerto de Tánger será autónomo y tendrá un Consejo municipal vigilado por un Consejo internacional."

España no podía por menos sino garantizarle con su sangre y su dinero la vida á los frailes en el Imperio de Marruecos. ¡Oh España católica y frailuna! El tratado jamás se terminaría, si no fuera por esta cláusula en su articulado. Las almas católicas que rigen tus destinos, tienen bien ganada la gloria eterna.

Sin embargo, abrigamos un alagador presentimiento, que nos dice: *Si algún día las posesiones africanas se rebelan contra la dominación de la lepra, el pueblo desengañado, salvará la integridad del honor nacional, aunque sea con la exposición de la pérdida de las almas que buscan su salvación por estos medios.*

ESPAÑOL.

Pueblo agradecido

Con inmensa satisfacción publicamos la carta que desde Arbós dirige á nuestro estimado amigo el ilustre abogado y presidente por aclamación de la Junta provincial del Partido. D. Alfonso Fabregat, una persona tan prestigiosa como D. José Giró, miembro á la vez de dicho comité.

Ya no se trata de una simple simpatía de los afines á un mismo credo político; se trata de todas las fuerzas vivas de un pueblo tan importante como Arbós, que abomina del caciquismo, cuyas hondas raíces sostiene aún, para vergüenza del siglo XX, el carcomido tronco de un árbol maldito, á cuya sombra perniciosamente mueren las nuevas plantas que los hombres de buena voluntad quieren cultivar.

La carta en cuestión, debido á la condescendencia de nuestro amigo, la publicamos íntegra y nos releva de otros comentarios en favor de D. Alfonso Fabregat, cuya alma y espíritu rebelde contra la tiranía y malas voluntades, flota por encima de todo lo que se hunde bajo el peso de la iniquidad. Dice así:

«Sr. D. Alfonso Fabregat.
Tarragona.

Distinguido amigo y correligionario: Con sumo placer tenemos el gusto de participarle, que habiéndose recibido en el Juzgado municipal de esta villa, la libre absolución pronunciada por la Audiencia provincial de Tarragona á favor de nuestro correligionario D. Pablo Colomer, su defendido, ha causado gratísima impresión en esta villa, pues ello ha salvado á una honrada víctima que el fiero caciquismo local, quería arrancar del seno de su familia.

La sentencia pronunciada por el digno tribunal, ha llenado el ánimo de la inmensa mayoría de esta población, de una plácida y digna satisfacción, pues ello representa una vez más un rudo golpe al proceder caciquil, que por men-

SUSCRIPCIÓN

En Tarragona, . . . 0'50 ptas. al mes

Resto de España, . . . 1'50 " trimestre

Número suelto 10 céntimos.

PAGO ADELANTADO

gua de nuestro pueblo, vive aún en espera de poder echar la garra á todo el que no quiera someterse á las bajas exigencias de sus patrocinadores.

Así es que como V. por su parte, realizando una hermosa, honrada y noble labor, con su brillante y razonado informe de defensa, ha contribuido en parte principalísima á llevar al ánimo del digno Tribunal el conocimiento de un proceder tan noble y tan en consonancia con el sentir del pueblo, nosotros con el deseo de exteriorizar este común sentir, recogiendo todas las impresiones que el noble proceder de V. le inspira, en nombre de la «Asociación Agrícola», «Centro Radical» y «Cooperativa la Confianza», y de la minoría radical del Ayuntamiento, así como en el mío y en el del propio interesado, le remito los más sinceros plácemes, al par que la más sentida expresión de gratitud.

De V. affmo. amigo y S. S. J. G. R. O.

JOSÉ GIRÓ.

De Marsá

Como en años anteriores, ha celebrado esta pintoresca villa su fiesta mayor, á la que concurren numerosas familias de Barcelona, Reus y otros pueblos comarcanos.

Los espaciosos salones «El Casino» y «Café de la Belleza» resultaron insuficientes para contener á los romeristas. En ellos se celebraron lucidos bailes y funciones teatrales con que nos obsequió una aplaudida compañía de zarzuela, que hacía las delicias del público, sobre todo al poner en escena «La Corte de Faraón» que tanto distrae á sciteras, viudas y casadas; esto por lo que á ellas se refiere, que tocante á nosotros, con cualquier cosa nos conformamos.

La moda todo lo invade, y nuestras hermosas mujeres del Priorato, también saben lucir en sus fiestas elegantes trajes, que les sientan á las mil maravillas, derrochando belleza por todas partes, en competencia con las plantas y flores que adornaban los salones.

El popular y típico *Ball de cocas*, indispensable en las fiestas de nuestra comarca estuvo concurrenciosísimo, alcanzando buenos precios las sabrosas danzas.

El número de las fiestas que llamó más la atención y que fué aclamado por el público en general, ha sido la repartición de premios á las niñas y niños de las escuelas municipales. Dió principio el hermoso acto con un patriótico discurso pronunciado por el popular Alcalde radical, alma de este vecindario, ciudadano Antonio Muntané, que en sentidas palabras explicó el porque el Ayuntamiento celebra estas fiestas de cultura, tan necesaria como la propia existencia, ya que esta se hace insostenible á los seres desgraciados que desconocen las primeras letras. Este pueblo completamente identificado con el sentir de su Alcalde, acogió sus frases con una espontánea salva de aplausos.

Le sucedió en el uso de la palabra el

joven farmacéutico D. Pedro Castellnou, quien supo de una manera elocuente ensalzar la penosa labor de los maestros de escuela en España, que luchan con la apatía de los gobiernos monárquicos que abandonan la enseñanza, dejando indotados á los establecimientos rurales, de los elementos mas rutinarios de la pedagogía moderna.

Hace un caluroso llamamiento á la juventud para que se cuide de la instrucción, y al pueblo para que mejore los locales en donde se instalan las escuelas, que por su aspecto, mas parecen cuadras que centros de enseñanza, por la carencia de luz y ventilación, que como primer elemento de higiene señalan los reglamentos.

Tributó un justo y merecido elogio al dignísimo profesor D. C. Matabacas, y á su señora esposa D.^a Francisca Gabaldá, quienes excediéndose en el cumplimiento de tan sagrado deber, derrochando fuerzas y energías, y dando pruebas de humanitarismo, han conseguido que Marsá, tal vez sea la población de nuestra provincia que cuente menos número de analfabetos.

En breves palabras hizo un pequeño resumen el amigo Muntané, que dió las gracias á la concurrencia en nombre del Ayuntamiento.

El cronista dá las gracias á la mayoría republicana radical del Ayuntamiento de Marsá por las atenciones de que fué objeto.

He de hacer constar que la parte musical fué encomendada á la renombrada banda de Bellmunt, que con tanta suficiencia dirige el maestro Pujol, que una vez más se hizo acreedor á los muchos aplausos que tiene recibidos. La banda de Bellmunt es una de las mejores de la comarca, y tiene ya contratadas un buen número de fiestas para el próximo Septiembre.

Un aplauso á todos.

BAUTISTA.

Hoy 22 8-12.

LOS NEUTROS

Es preciso dar un alma, como toda alma inmortal, á esta nación nuestra que parece que vive solo para el momento presente.—(Cánovas del Castillo.)

—¿Qué piensa usted de las cuestiones políticas pendientes?

—Amigo mío, no pienso nada. Yo no entiendo de política, ni quiero entender.

En ese terreno soy neutral. Ventilen ustedes sus diferencias; resuelvan ustedes la política que ha de prevalecer, y déjenme á mi trabajar, porque trabajando laboro por la patria y cumplo al mismo tiempo mis deberes de padre de familia y de buen español.

—Pues con esta regla de conducta cae usted en uno de estos supuestos: ó no concibe el distinto influjo que en la marcha y porvenir de un pueblo tienen las soluciones políticas, en cuyo caso es usted un imbécil irredimible, ó lo concibe, y deseando el triunfo de lo que considera bueno, no rinde á la patria el tributo de una parte de su actividad, de su tiempo y de sus entusiasmos, en cuyo caso es usted un egoísta despreciable, ó concibiéndolo le es indiferente ó le agrada porque le conviene que trinito lo malo en cuyo caso es usted un malvado reconocido.

Imbécil, egoísta ó malvado, el neutro en política, el que elude la participación en la gran batalla, de la que depende la grandeza ó el abatimiento de su país, la prosperidad ó la ruina de sus conciudadanos, el auge ó la humillación de sus hermanos de raza y de espíritu, eso es. No puede ser otra cosa. Carece de ideas, si las tiene, no las

sirve ó las traiciona. ¿Porqué aberración incomprensible ha podido considerarse nunca como una forma de la elegancia espiritual el desdén por la política? ¿Quién reputará honrado al que, en presencia de un siniestro, se inhibe de cooperar á la salvación de las víctimas? Pues cuando las víctimas son la libertad ó el derecho, la conciencia, la patria, en suma, porque no hay patria donde aquellas prendas han fenecido, la pasividad es aún más incompatible con la honradez.

Pues esa es, á la hora presente, la situación de una parte de España, y el cronista sincero no puede negarle su comentario para zaherirla y espolearla. Hay que hundir el acicate en las fibras de este manso pueblo, que confunde las fatalidades de la vida con las resignaciones del envilecimiento. Más de la mitad de los españoles contemplan inertes el alcance de la vida pública, y acaso apartan de ella sus ojos con hastío. De sus indiferencias y sus manes dumbres se forjan las audacias de los rapaces, los corrompidos y los vividores. Con apatías y ceguerras se amasan los desmayos, pusilanimidades é impotencias de los buenos. Su deber es luchar combatir por lo que crean digno del combate porque ese es el deber de todo hombre, y delegan miserablemente los azares y las glorias de la batalla en manos ajenas, arbitras de los destinos comunes.

Esa es la herencia legada al espíritu patrio por el régimen absoluto y por las enseñanzas teocráticas. Siguiendo sus consejos, y cuando les hizo falta, sus imposiciones, resignamos la dirección de nuestro patrimonio temporal en los reyes y sus validos y del patrimonio espiritual en la Iglesia y sus ministros. Se repartieron la propiedad de nuestro cuerpo y de nuestro espíritu, y nos enparedaron entre sumisión y el egoísmo, fomentando en su provecho, como excelsa virtud, esta vergonzosa renuncia á la virilidad. Y el egoísmo traducido en la vida social por la indiferencia, por la actitud neutra en las contiendas de la vida pública, es el precursor ó el compañero ineludible de todas las decadencias; por que implica una restricción de la fecundidad del espíritu, que lleva á comprender las grandes ideas, y de la facundia del corazón, que mueve á abrazar las causas generosas.

La lepra de la voluntad nacional está en esa inercia. «La vida es del rey, el alma de Dios.» No: ni la vida ni el alma son más que del deber, y el deber, no se delega, se cumple. Porquela «vida ra del rey» y con ella cuanto de su virtuddimana, un soberano como Carlos V pudo llevarnos á la cima, y otro soberano como Carlos II, á la abyección. España, no fué; la llevaron á remolque de los Poderes temporales y espirituales; serpentó nuestro pueblo infeliz al trevés de la Historia, inconsciente de su destino, ignorante de sus derechos, grotescamente ufano á veces de su miseria, su grosería, su humillación. Los que hoy se apartan de las luchas políticas y piden licencia para recluirse en los afanes de su labor personal, extraños al rumbo colectivo, son los continuadores de aquellos miseros, intoxicados por interesada división de menesteres que los déspotas y la Iglesia les imbuyeron para no poner sus concupiscencias á salvo de todo pensamiento irreverente y de toda represión vengadora.

La pasividad nunca es más que una voluntaria impotencia, una úlcera de ánimo, que, como todas las lacerias, hay que esconder y curar. Para proclamarse neutro en política es preciso ser de raza de esclavos. No; para tener un Dios no hay que pedirlo á los demás hombres, si no encontrarlo en el fondo

de nuestra conciencia; para hallar la verdad no hay que esperarla de la letra muerta de un libro, sino iluminar nuestro entendimiento; para poseer una patria no hay que recibirla de otros ni encomendarla á su cuidado, sino crearla y amarla en nuestro propio corazón.

Por eso el más ritualista no es el más religioso, ni el más erudito el más inteligente, ni el mas sumiso el más patriota. En la gran cooperación humana, nadie puede eximirse de aportar sus fuerzas y su sacrificio al tesoro común de energías, á cuya costa vamos elaborando penosamente, en curso de los siglos, la gran trinidad del espíritu: una moralidad, una ciencia, un derecho. Quien escamotea su concurso nos hurta una parte de nuestro caudal. Ante la forzosa y sagrada solidaridad de las abnegaciones, el egoísta equivale al ladrón. El predominio de los neutrales supone la muerte de un país, frente al cual solo quedarían dos caminos: la disolución ó la esclavitud.

ARGENTÉ.

Acción radical

EN BALLOVAR

Este pintoresco pueblo, enclavado en la provincia de Huesca, ha conseguido, mediante el esfuerzo de sus hijos, emanciparse en parte de la tutela del cura y demás gente nea; allí todos son republicanos.

Siguiendo la tradicional costumbre, por aquello de no desairar á los viejos, también este año celebran su fiesta mayor, en los últimos días del presente mes. El programa no puede ser más sugestivo:

Un grandioso mitin republicano radical en el que harán uso de la palabra además de los oradores locales, el propagandista y redactor de *El Progreso*, nuestro amigo Bertran y nuestro Jefe provincial el ilustre abogado D. Alfonso Fabregat. Nuestro estimado colega *El Progreso* así lo anuncia, sorprendiéndonos la noticia para nosotros muy agradable.

Ya va siendo hora de que el señor Fabregat rebese las fronteras de su querida Tarragona y comparta las glorias conquistadas en la tribuna pública, con los demás luchadores heroicos de nuestras filas. Estamos segurísimos que le esperan tantos días de gloria como oraciones pronuncie ante las multitudes.

Felicitemos á los valientes radicales de Ballovar, por el acierto que han tenido en la elección de oradores para celebrar su fiesta. El amigo Bertran, cuya cálida palabra fué escuchada en Tarragona, enardecerá los corazones de aquellos valientes aragoneses dispuestos siempre á ser la vanguardia del radicalismo.

Nuestro presidente les enseñará que deben amar siempre la libertad y trabajar sin descanso para implantar en nuestra desgraciada patria, un régimen mas digno de los sacrificios del hombre.

Nos parece ver en la acción de estos correligionarios de Ballovar, á la simpática persona de nuestro amigo Paco Rausa, que sueña con la propaganda de nuestro credo, predicando con el ejemplo: *todos sus actos son civiles*.

EN TARRAGONA

Hoy podemos asegurar á nuestros lectores, que el «Centro Radical» de Tarragona, secundado por valiosos elementos, celebrará muy pronto un acto político de gran resonancia, al que oportunamente se invitarán á las demás entidades de la provincia.

La Junta Municipal de la localidad, que íntegra, sin un solo voto en contra,

supo mantener la dignidad del Partido Republicano Radical, así como la Directiva, merecen toda clase de elogios por su fructifera labor, tan buena como nunca se había verificado.

¿Qué cosas se leen!

Un cronista de un periódico reaccionario ha estado en Portugal, y al hablar de los campos que ha recorrido, dice con amargura profunda:

«Pobre labriegol! Le han quitado el amo y el cural»

Se necesita una organización especial de cerebro para pensar así. Es como si se dijera de uno á quien le curaran una úlcera:

«¡Desgraciado! ¡Ya se libró de que le fueran lentamente destrozando el organismo!»

¡Oh vosotros, los que trabajáis por elevar al hombre en dignidad y bienestar! Cesad en vuestro empeño. La fórmula ha sido encontrada: *¡Amo y Cural!* Es lo único que necesita para ser feliz en la tierra y alcanzar el cielo.

Y si ni aún así es feliz del todo, dadle dos de cada clase.

Y cuatro albardas, para que no se venga en adelante con exigencias.

Injusticia social

Hace años que una galerna sepultó en el fondo del Cantábrico á muchos pescadores. La catástrofe sembró el luto y la miseria entre innumerables familias. Surgió la necesidad de poner remedio á semejantes desgracias; se llegó á proponer los medios que evitasen que pudiesen repetirse; pero nada se hizo.

Llevaba tiempo muy revuelto el mar; era ya larga y penosa la forzada huelga de los pescadores; era posible ahora resarcirse del tiempo perdido y de las pérdidas sufridas con la pesca del bonito, y á bogar se lanzaron con sus frágiles barcas centenares de pescadores, á pesar de los anuncios de tormenta y los consejos de personas peritas en achaques de la Naturaleza. El hambre no tiene espera.

Ya nuestros hombres en alta mar, sobrevino la galerna; corrieron á ponerse en salvo, fueron impotentes sus débiles embarcaciones para resistir los furores del temporal, y donde fueron en busca de medios de subsistencia para sí y los suyos, encontraron amplio sepulcro 175 pescadores.

Mientras tanto acudieron á la playa cuantos en el mar tenían un sér querido, y con los ojos fijos en el horizonte esperaron su regreso horas y horas: horribles fueron las que pasaron en la incertidumbre, más horrible aún aquella en que, perdida toda esperanza, se dieron cuenta de la triste realidad. El llanto de aquellas pobres gentes ensordeció el rugido de las olas del mar: ancianos padres que perdieron á sus hijos, pobres mujeres que perdieron á sus esposos, infelices criaturas que quedaron sin padre, regresaron á sus miserables chozas, donde á la miseria se asociaba el dolor, y pronto se asociaría el hambre.

Se han repetido las lamentaciones de siempre, se ha hablado de la imprevisión de las autoridades, de la tacañería de los potentados; se ha recurrido á la limosna, y se han recaudado unos miles de duros que se está repartiendo entre los damnificados, muchos de los que no habrían visto reunido con el trabajo de los ahogados lo que va á corresponderles de esta derrama. La sociedad es incapaz de dar la mano al trabajador para mejorar su suerte: el remordimiento por las víctimas que su codicia produce le mueve á remediar,

en casos como éste, la viudez y la orfandad: triste situación á que habrán de aspirar las clases menesterosas, como remedio de sus males, de persistir la presente injusticia social.

Esos rudos pescadores suelen poseer una innata filosofía: felices habrán sido si en su agonía pudieron pensar en que con el sacrificio de sus vidas procuraban á sus deudos lo que con su penosa labor nunca habrían obtenido.

Los obreros y la República

Hemos recibido en un sobre dirigido al Director de LA VOZ DEL PUEBLO, una hoja impresa titulada *A los ferroviarios españoles. — La Sección del Norte de Tarragona.*

Es un impreso lleno de doctrina, que no dudamos sabrán aprovechar los explotados por las grandes empresas capitalistas.

Tanto los empleados en ferrocarriles, como los demás obreros de otros ramos, creemos nosotros que su salvación y bienestar posible, depende de ellos mismos si saben organizarse en sociedades de resistencia.

Hemos demostrado en muchísimas ocasiones que la organización de la masa proletaria es un problema social que abarca el mundo entero y debe resolverse sin mas política que la que en sí propio se encierra. Claro está que esto no quiere decir que el obrero se aleje de la lucha política, eso nunca; el obrero ha de saber distinguir una cosa de la otra. El obrero ha de ser republicano, tanto si milita en el socialismo como si no milita; y ha de ser republicano, por que este régimen es el único capaz de dictar leyes de reivindicación social que mejoren su triste situación, no por que la república sea su última aspiración.

Con república ó sin ella, el obrero si se cruza de brazos ó se arrodilla ante una imagen pidiendo caridad en vez de justicia, seguirá tan esclavo como lo fueron nuestros antepasados. Pero ha de ser consciente y razonable, puesto que una cosa es compatible con la otra y el espíritu de conservación debe aconsejarle que como principal medio para conseguir el fin, no tiene otro mas que la República; por eso tiene obligación de ser republicano.

No hace falta, ni les interesa cuando luchan contra sus explotadores, llamarse republicanos, socialistas, sindicalistas, anarquistas, etc., etc., basta con que se llamen obreros que pretenden un cubierto en el gran festín de la humanidad.

Para corroborar lo que decimos, basta con el ejemplo, de que entre los mismos obreros ferroviarios puede hacer distintas filiaciones políticas, y sin embargo ellos coinciden en lo esencial que nada tiene que ver con la política: *pedir al capital la parte que les roba, para con ella poder vivir y educar á sus hijos, como los educa el "burgués".* Esto lo mismo lo piden hoy con régimen monárquico, que lo pedirán á un régimen republicano si no cumple su deber.

Luchemos, que la lucha es la vida, y si para vencer necesitamos una arma y esta arma se llama república, ¿por qué no la esgrimimos?

Luche el hombre por su perfección moral y acuérdesese que en lo colectivo existen pueblos que constituyen sociedades y estas necesitan también su perfeccionamiento. Dedicuemos parte de nuestras fuerzas á esta obligación sagrada que solo así alcanzaremos la dicha que soñamos.

Que necesitamos la república no ofrece duda. Si esta ha de ser mas ó menos liberal, conservadora, federal, radical ó socialista, eso depende de la educación del pueblo y por consiguiente de los prohombres que rijan sus destinos.

MACHACA.

La mujer y la fábrica

En muy pocos sitios está la mujer tan comprometida y expuesta como en la fábrica. Allí, al mismo tiempo que desgasta sus energías físicas de una manera bestial y sobrehumana corre el riesgo, más que ninguno peligroso, de verse acometida por el capricho lúbrico del «amo», ó de cualquier mandarín, que por satisfacer sus desenfrenadas pasiones sensualistas, no vacila en violar á la débil mujer, que en cumplimiento del deber que la trajo á la vida, lucha con heroicidad incomparable contra un interminable cúmulo de escollos y precipicios aterradores.

La obrera, esa esclava moderna de color blanco, que transforma en raudales de plata, afluyentes á las arcas de su patrono, el sudor que brota de su frente, tras la ruda y cotidiana labor, tiene á veces, las más de ellas, la triste perspectiva de un hijo sin «padre», engendrado por el miedo insuperable á la miseria y el placer lascivo desu «amo».

Por su condición, por su naturaleza, es la mujer en la fábrica aún más explotada que el hombre.

En todo momento la vemos bajo la custodia de un capataz insensible y fiero, que la trata poco menos que á latigazos: ni un instante puede levantar la vista de lo que hace, so pena de ser multada en la mitad, lo menos, de su miserable jornal. Así es que bajo cualquier concepto que se mire, la pobrecita obrera es más digna de consideración y estima por parte de los que la explotan.

No pasa un día, ni un momento siquiera, que no presenciemos una de esas escenas que con tanta frecuencia se desarrollan en el «escenario de alguna fábrica. Y vemos con harto sentimiento y dolor (el que lo siente) cómo muchachas jóvenes y hermosas, ayer inocentes y bellas criaturas, por una ceguera de sus amorosos y bellos sentimientos, ó por una necesidad abrumadora, más y más agrandada por las imposiciones de la arpa burguesa, de inmaculadas virgencitas proletarias, se han convertido en repugnantes legionarias de la prostitución.

Todo esto es lo que espera, lo que puede esperar en su vida una operaria fabril. ¡Y todo por causa de la mala organización social!

Se sabe que muchas fábricas, la mayoría, casi todas, son centros cancerosos donde se envilecen las almas y se hacen descender los cuerpos hasta los últimos límites de la corrupción material, y sabiéndose todo esto, no se ha pensado seriamente en hacer que tanta explotación é infame inmoralidad desaparezca.

Ni esas encopetadas damas de la buena sociedad, defensoras fervientes de todo lo moral, ordenado y correcto; ni esos sacerdotes, doctores de una religión que tuvo por primeros creyentes á las antiguas legiones de irredentos; ni tampoco esos moralistas de rancio abolengo, han hecho nada que tienda á corregir en lo posible tan incalificables atropellos cometidos en las fábricas con la honra de la infeliz mujer, condenada á ganarse el pan con el sudor de su frente; ¡qué han de hacer! Sólo han tratado, eso sí, de embrutecerla, de atrofiar su inteligencia con mentidas creencias de ultratumba.

Y ya que las viejas filosofías y mucho menos, las falsas y ridículas doctrinas religiosas, no se han preocupado, por su conveniencia, de la liberación de la mujer esclava, que las nuevas doctrinas racionalistas sean para ésta el rocío espiritual que purifique su inteligencia, á fin de que pueda ocupar en la vida el puesto que por derecho natural le pertenece.

Sólo así dejará de ser la triste esclava de la fábrica.

MANUEL GUERRERO ALCORIO.

El triunfo de la voluntad del pueblo

Cuando días pasados asistíamos á la victoria de nuestras ansias y gestiones en la Diputación provincial referentes al asunto de las Escuelas Normales, había por fuerza que ser filósofos, al sentir la emoción del final de una lucha, cortés y delicada en la apariencia, pero lucha al fin, cuyo fondo verdadero nadie se atreve á adivinar. Entre las varias oraciones, bellas de formas todas, elocuentes y calurosas, que escuchamos, alguna descoló, quizás por su fogosidad, pero ciertamente por laborar en contra de la implantación de un beneficio que empezaba por reconocer indiscutible. Pero por encima de la impresión de arrobamiento que siempre nos produce una hermosa palabra, contra nuestra voluntad, la imaginación no nos dejaba tranquilos y nos hacía perder el hilo de los discursos apartándose de los conceptos que surcaban el aire, para adivinar, para intentar adivinar si posible hubiera sido, los otros discursos, las otras controversias sordas, las luchas interiores que cada uno sostenía consigo mismo. Porque allí se traslucían paradojas sobre paradojas, porque mientras descaradamente dejaban ver sus sentimientos leales á favor de las Escuelas trabajaban para que no se restablecieran; porque al mismo tiempo que hacían protestas de entusiasmo por todo lo que como esto redunde en beneficio de la provincia, sin embargo no estaban conformes con ello.

Triunfó el patriotismo, venció el amor al país y los mas nobles sentimientos; las ocho de la noche sonaron con timbre encantador para muchas familias que, presentes ó ausentes, conocieron con muestras de júbilo indescriptible el resultado de la votación; entonces nos tocó á nosotros recoger el fruto de nuestros trabajos, viendo como nos agradecían todos á una, con entusiasmo nuestra labor en pro del asunto que por hoy más preocupaba y enardecía.

Cuando se tiene la satisfacción de haber trabajado por una buena causa, cuando se comenta la victoria del esfuerzo con que hemos cooperado formando grupo, y por tanto, cuando no es el galardón para uno solo sino para todos, hay que echar fuera la modestia y decir á cuatro vientos que por nosotros quizás se ha conseguido: no será exclusivamente, pero es innegable la parte importante que al Centro Industrial le toca en el restablecimiento de estas Escuelas. Por espacio de varias sesiones se había pasado y perdido lastimosamente el tiempo sin llegar á la aprobación del proyecto; dentro de la Corporación provincial no luchaba nadie en contra y de frente; pero la apatía, la pereza de tratar el asunto era manifiesta y seguramente si en otra sesión se hubiese discutido nos parece muy dudoso el éxito. Pero el pueblo ahora no solamente lo quería, sino que había buscado maneras de exteriorizar su voluntad y se impuso de tal forma en la discusión que no solo decidió y encauzó las palabras de los que con valor, digno del mayor elogio, dadas las circunstancias pusieron su elocuencia á contribución franca para la aprobación, sino que en oradores como el Sr. Olesa, que reconociendo sus leales sentimientos para favorecer con las Escuelas á la provincia, trabajó como abogado habilísimo y usó varias veces de la palabra guiado por un deber de conciencia, según dijo, para que se votasen en contra, el ambiente se le impuso. Estábamos presentes muchos que habíamos trabajado por fuera, y nuestra muda presencia subrayó la voluntad popular manifestada en la prensa, en el Ayuntamiento y en nuestros esfuerzos; y por eso las paradojas que antes anotamos; y por eso el Sr. Olesa, queriendo influir en los ánimos en contra del proyecto, resultó sin saberlo el mejor defensor, porque reconoció en palabras que se han quedado bien grabadas, cómo sabía que su discurso iba á disgustar por el fondo, como comprendía que sería nota discordante. Y si confesaba que el país lo quiere, que se respiraba ese ambiente, ¿qué cosa más lógica que esta confesión llevara como natural consecuencia quitar los escrúpulos que quedaban?

Orgullosos con nuestra victoria, levantemos nuestra voz para agradecer á todos el obio que cada uno ha pue-

to: á la masa popular porque nos ha inspirado; al Ayuntamiento porque nos ha dado pie, nos ha guiado y nos ha apoyado incondicionalmente; al Sindicato de iniciativa y á la Sociedad de propietarios porque cooperaron con sus instancias; al Presidente señor Istivill porque nunca acabaremos de ponderar su amor por nosotros, cuidando de que hubiese número bastante de Diputados en la sesión en un día en que el calor y lo crítico de la época empezaba más que otros, velando porque nadie abandonara su puesto, bajando á los escaños para ayudar con su bella palabra y su indiscutible prestigio de Presidente y votando en fin con voz firme, á los Sres. Virgili y Povill por su voto particular que ha puntualizado nuestros deseos de modo completo y de los que no sabemos que elogiar más, si el voto en sí ó la brillante defensa que le hizo el primero; á los Sres. Caballé y Guasch especialmente y en particular á todos los Diputados que con sus palabras y sus votos indicaron claramente que ante nuestro bien no reparaban en las dificultades de realización de un plan que con el mismo ardor que lo defendían se llevará á cabo removiendo todos los obstáculos con fé y entusiasmo; y por último á los que opinaron en contra por que trabajando con lealtad y nobleza no usaron de otras armas que las de buena ley y evidenciaron sin poderlo remediar la necesidad y conveniencia del restablecimiento de este Centro docente, siendo ellos sin darse cuenta el mejor factor que intervino en la aprobación á pesar de haber votado en contra. Finalmente á nosotros mismos que nos aplaudimos y alabamos como nietos sin abuela y cierta ó equivocadamente miramos como muy nuestro este suceso, uno de los de la serie que hoy empieza de nuevo para proseguir con más ardor que nunca si como parece contamos con la ayuda y el apoyo de todos los elementos de la población.

EL CENTRO INDUSTRIAL.

Sueltos locales

Hemos recibido en nuestra Redacción la visita de un representante de los cocheros de la localidad, protestando del siguiente suelto que publicó *El Tarraconense* en su número 19 de 18 del corriente.

«Parece que hay cierto revuelo entre los obreros cocheros de esta capital. Se han asociado y pretenden determinadas reivindicaciones. Como los patronos no están dispuestos á acceder á lo que reclaman los obreros, de no llegar á un acuerdo, lo que sería de desear, es probable que la semana próxima se declaren en huelga.»

Con el fin de no herir susceptibilidades de nadie, vamos á ser fieles intérpretes de las palabras del cobero en cuestión. Dice este que el suelto de referencia, es puramente tendencioso y falta de toda lógica; *empezando porque aun no está legalmente constituida la Sociedad de Cocheros de Tarragona.* Que si en plazo mas ó menos lejano queda constituida será con arreglo á las leyes vigentes sobre asociaciones lícitas, en uso de un perfecto derecho, previa la aprobación de los Estatutos por que deba regirse.

Que no conciben que los patronos se pongan el parche antes que les salga el grano. En fin, para terminar y dicho así en tono amistoso: *que dicho suelto ha sido publicado con ánimo de perjudicar á esta sufrida clase.*

Tiene la palabra *El Tarraconense.*

Es digna de aplauso la disposición del alcalde suprimiendo las llamadas *bolas de estricnina*, que los agentes del Municipio proporcionaban á los perros, en cumplimiento de una orden que nunca debiera darse. Esta medida tan primitiva, hace años que las poblaciones cultas dejaron de emplearla por los peligros que puede acarrear. Pero no por eso debe la primera Autoridad de Real Orden, dejarnos á merced de la raza canina, en estos tiempos en que la hidrofobia muestra su desarrollo.

Venga esa brigada de laceros con su correspondiente carrito: en donde puedan tener adecuada ocupación los chicos del *requeté*, con su Jefe á la cabeza.

Imprenta de LA VOZ DEL PUEBLO.

Establecimiento
en Tarragona:
17 Conde Rius 17



Máquinas Singer y Wheeler & Wilson PARA COSER

Exclusivas de la COMPAÑIA SINGER DE MAQUINAS PARA COSER
Todos los modelos á Ptas. 2'50 semanales.—Pidase catálogo ilustrado que se dá gratis
MÁQUINAS PARA TODA INDUSTRIA EN QUE SE EMPLEE LA COSTURA.—Se ruega al público visite nue-tros establecimientos para examinar l-s bordados de todos estilos: encajes, realce, matices, punto vainica, et-., ejecutados con la máquina DOMÉSTICA BOBINA CENTRAL, la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.



Establecimientos
en la provincia:

REUS: Calle de Monterols, 40
TORTOSA: Plaza Catedral, 2
VALLS: Baldrich, 14.

Establecimientos en todas las principales poblaciones de España.

PARADA DE JUANITO

Gran surtido de juguetes y postales de gran novedad

Juan Bonifás

13, UNION, 13

TARRAGONA

DISPONIBLE

TROPHOGENO FONT

(Medicamento alimento)

Regulador de la nutrición general; estimula el apetito; favorece la función digestiva; aumenta y modifica la asimilación; eleva el tono orgánico.

INDICACIONES Inapetencia, anemia, digestiones penosas, agotamiento físico é intelectual, neurastenia, etc.

Se vende en todas las Farmacias
DEPOSITO:
en la del autor, Farmacia del Centro
MANUEL FONT

AGUA DE BORINES

REINA DE LAS DE MESA

MINERAL, NATURAL, GASEOSA, ALCALINA,
BICARBONATADA SÓDICA

Eficaz especialmente para las enfermedades del estómago, intestinos, riñones, hígado y diabetes.

Gran Premio con Medalla de Oro en las Exposiciones Internacionales de Madrid 1898, Londres 1910, Nacional de Valencia 1910 y Buenos Aires 1911.

SE USA EN BEBIDA EN TODO TIEMPO

De venta en Farmacias, Droguerías, Hoteles y Restaurants.

Gran Tintorería Moderna de ANGEL ALCOVERRO

Calle Unión, 33.—Toller: Gasómetro, 32

TARRAGONA

Se hacen lutos en doce horas. — Se lavan y tiñen toda clase de ropas.—Especialidad en colores.

FABRICA DE BRAGUEROS Y DE APARATOS ORTOPÉDICOS HERNIADOS (Trencats)

Muchos son los que venden bragueros, pero muy pocos saben construirlos. Cuesta colocar un braguero, pero mu-hisimo cuesta construirlo, pues antes que colocarlo bien es indispensable saberlo construir, porque sin la ciencia y práctica de construcción nunca puede adquirirse la de la colocación.

No dejarse llevar por esos colocadores de bragueros que desconociendo por completo su construcción anuncian la curación radical de las hernias.

El BRAGUERO-ARTICULAR-REGULADOR sistema MONTSERRAT, es el más práctico y moderno para la retención y curación de las hernias por crónicas y rebeldes que sean.

Grandes existencias en BRAGUERITOS DE GOMA para la radical curación de las hernias congénitas ó de la infancia y todo lo concerniente á Cirugía y Ortopedia.

Especialidad en la constucción de Fajas Ventrales
Casa MONTSERRAT, Unión, 34.

TARRAGONA

CAFÉ-RESTAURANT PETIT VERSALLES

Rambla de San Juan, 49. - Tarragona

Se sirven cubiertos desde 2 pesetas.—Abonos de 30 comidas, 50 pesetas.—Servicio á la Gran Carta.—Se hacen encargos para casas particulares.

ABIERTO DÍA Y NOCHE

SOMBRERERÍA Y GORRISTERÍA

DE

JUAN FERRÉ

Sombreros del País y Extranjeros
Grandes Novedades en Gorra
Tarragona. - Calle de la Unión, 38. - Tarragona